

## Gregorová Pavla

---

**Od:** [REDACTED]  
**Odesláno:** pátek 24. června 2022 9:51  
**Komu:** posta@mmdecin.cz  
**Předmět:** Žádost o informace dle zákona č. 106/1999 Sb. - žádost o informace týkající se smlouvy na organizaci trhů  
**Podepsáno:** [REDACTED]

Vážení,  
tímto žádám o poslání smluvních dokumentů uzavřených s [REDACTED] ve věci organizování trhů v Děčíně.

Informace potřebuji k činnosti vyplývající z funkce zastupitele. Žádám, aby mi odpověď byla doručena v elektronické podobě, a to ve lhůtě stanovené zákonem č. 106/1999 Sb.

Děkuji.

S pozdravem

[REDACTED]

Tato zpráva je digitálně podepsaná.

# Smlouva o pořádání Farmářských a řemeslných trhů v Děčíně

Statutární město Děčín, se sídlem Magistrát města Děčín IV-Podmokly, Mírové náměstí 1175/5, PSČ: 405 38, IČ: 00261238, jednající primátorem Františkem Pelantem, (dál jen poskytovatel)

a

(dále jen pořadatel)

uzavírají níže uvedeného dne, měsíce a roku dle § 51 obč. zák. v platném znění tuto smlouvu o pravidelném pořádání Farmářských a řemeslných trhů

## I.

Poskytovatel prohlašuje, že je výlučným vlastníkem pozemku p.č. 871 o výměře 1092m<sup>2</sup>, druh pozemku - ostatní plocha, způsob využití – ostatní komunikace k.ú. Podmokly. Pozemek je zapsán u Katastrálního úřadu pro Ústecký kraj, Katastrální pracoviště Děčín na LV 10001.

## II.

Poskytovatel touto smlouvou přenechává pořadateli bezplatně do užívání v čase vymezeném v čl. III. této smlouvy část pozemku specifikovaného v čl. I této smlouvy p.č. 871 k.ú. Podmokly, vyznačenou plánekem, který tvoří přílohu č. 1 této smlouvy za účelem pořádání a konání farmářských a řemeslných trhů (dále jen trhy).

## III.

- 1) Smluvní strany uzavírají tuto smlouvu na dobu neurčitou.
- 2) Smluvní strany se dohodly na pořádání trhů každé pondělí v čase od 8.00 hodin do 17.00 hodin.

## IV.

Pořadatel je povinen zajistit:

- 1) na svůj náklad úklid pozemku specifikovaného v čl. II této smlouvy před každým otevřením trhů a současně během trhů tak, aby trhy byly prosté jakýchkoliv odpadů, exkrementů a jiných nečistot,
- 2) na svůj náklad úklid pozemku specifikovaného v čl. II této smlouvy po každém uzavření farmářských a řemeslných trhů tak, aby prostranství bylo prosté jakéhokoliv odpadu, exkrementů, nečistot a jiných nedostatků způsobených jednotlivými prodejci i návštěvníky trhů,

- 3) osobně nebo prostřednictvím zplnomocněného zástupce organizaci průběhu konání každého prodejního dne, včetně rozmístění stánků na výše vymezeném prostoru a jejich estetickou úroveň,
- 4) sortiment, který je uveden v příloze č. 2 prodávány prodejci, kteří jsou prvovýrobci nebo zakoupili prodávány sortiment (viz příloha č. 2) výhradně od prvovýrobce, který tematicky odpovídá charakteru farmářských a řemeslných trhů a vychází z české tradice, a to zejména z tradice pěstování plodin, chovu hospodářských zvířat a výroby potravinářských a řemeslných produktů.
- 5) každý jednotlivý trh takovým způsobem, aby prodejcem, návštěvníkům trhu či třetím osobám nemohla vzniknout v rámci pořádání trhů žádná škoda např. z důvodu špatného rozmístění jednotlivých stánků, elektrických kabelů, špatného označení elektrických kabelů, či elektrického přípoje apod. tak, aby užívání trhů bylo bezpečné,
- 6) aby na trh měli přístup pouze ti prodejci, kteří si zajistili splnění hygienických požadavků stanovených k účelům prodeje na trzích,
- 7) splnění platných požárních a bezpečnostních předpisů,
- 8) konzultovat Tržní řád, který tvoří přílohu č. 3 této smlouvy se:
  - Státní veterinární správou ČR (registrační číslo pro trh)

## V.

Poskytovatel je povinen zajistit:

- 1) pozemek specifikovaný v čl. II této smlouvy k pořádání farmářských a řemeslných trhů v termínu a časech stanovených v čl. III této smlouvy
- 2) pro pořadatele připojení k elektrické energii, přidáním rozvaděče.

Poskytovatel je oprávněn:

- 1) vybírat místní poplatek dle schválené obecně závazné vyhlášky č. 2/2011, ze dne 29.4.2011, kterou se mění obecně závazná vyhláška statutárního města Děčín č. 12/2010, o místním poplatku za užívání veřejného prostranství.
- 2) provádět namátkové kontroly dodržování povinností stanovených touto smlouvou pro pořadatele na výše specifikovaných farmářských a řemeslných trzích

## VI.

Smluvní strany se dohodly, pro případ, že pořadatel ani přes písemnou výzvu poskytovatele neodstraní nedostatky zjištěné poskytovatelem a nesplní povinnosti stanovené mu čl. IV této smlouvy, na smluvní pokutě ve výši 500,- Kč za každé nedodržení jednotlivé povinnosti. Smluvní pokuta může být uložena i opakovaně.

Jakákoliv sankce dle této smlouvy se nedotýká práva smluvní strany na náhradu způsobené škody, ani toto právo jakkoliv nelimituje.

## VII.

- 1) V případě, že pořadatel neplní povinnosti stanovené mu v čl. IV této smlouvy, a to ani přes písemnou výzvu poskytovatele k odstranění nedostatků, je poskytovatel oprávněn od této smlouvy odstoupit.
- 2) Za den odstoupení od smlouvy se považuje den, kdy bylo písemné oznámení o odstoupení oprávněné smluvní strany doručeno druhé smluvní straně, a to způsobem uvedeným v této smlouvě.
- 3) Odstoupením od smlouvy nejsou dotčena práva smluvních stran na úhradu splatné smluvní pokuty a na náhradu škody

## VIII.

Tato smlouva může být ukončena:

- 1) dohodou smluvních stran,
- 2) jednostrannou výpovědí kterékoliv ze stran bez udání důvodů s 3 měsíční výpovědní dobou, která počíná běžet první den následující po měsíci, ve kterém byla výpověď kterékoliv ze stran doručena.

## IX.

- 1) Pořadatel odpovídá za škodu způsobenou, v rámci pořádání trhů poskytovateli, prodejci, návštěvníkům trhu či dalším osobám, porušením povinností pořadatele stanovených v čl. IV této smlouvy.
- 2) Pořadatel odpovídá poskytovateli za škodu způsobenou v rámci pořádání trhů jím, jednotlivými prodejci nebo návštěvníky trhu.
- 3) Pořadatel tímto prohlašuje, že má platně sjednanou smlouvu o pojištění odpovědnosti za škodu vzniklou jinému – Pojištění zodpovědnosti pro provozovatele výstav, trhů a obdobných akcí.
- 4) Uplatnění náhrady škody nebrání uplatnění dalších sankcí vyplývajících z uvedených právních předpisů.

## X.

Jakákoli korespondence, oznámení či jiné sdělení učiněné na základě této smlouvy se považuje za řádně doručené druhé smluvní straně v následujících případech:

- a) je-li doručována osobně, převzetím písemnosti s potvrzením podpisu a taktéž okamžikem odmítnutí přijetí,
- b) je-li zasílána doporučenou poštou, třetí pracovní den po odevzdání k poštovní přepravě, pokud termín doručení časově neovlivní vyšší moc,
- c) je-li zasílána faxovým přenosem, potvrzením o uskutečnění faxového přenosu (nebo jiného odpovídajícího dokladu), že faxová zpráva byla adresátovi odesílatelem zaslána
- d) je-li zasílána e-mailem, odesláním e-mailu (e-mailová pošta bude pro sporné případy archivována)

XI.

- 1) Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu smluvními stranami.
- 2) Tato smlouva může být změněna pouze písemnými dodatky.
- 3) Smlouva se vyhotovuje ve čtyřech vyhotoveních (2 paré pro každou ze stran).
- 4) Tato smlouva byla schválena usnesením Rady města č. RM 13 06 60 02 ze dne 9.4.2013.

12 -04- 2013

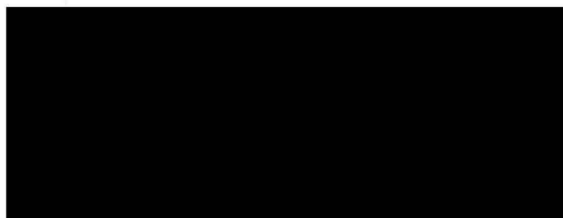
V Děčíně dne.....

12 -04- 2013

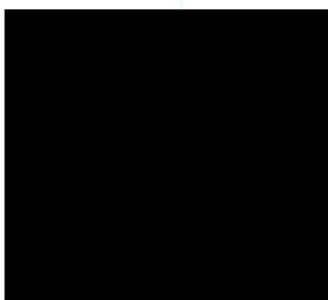
V Děčíně dne.....



Poskytovatel:

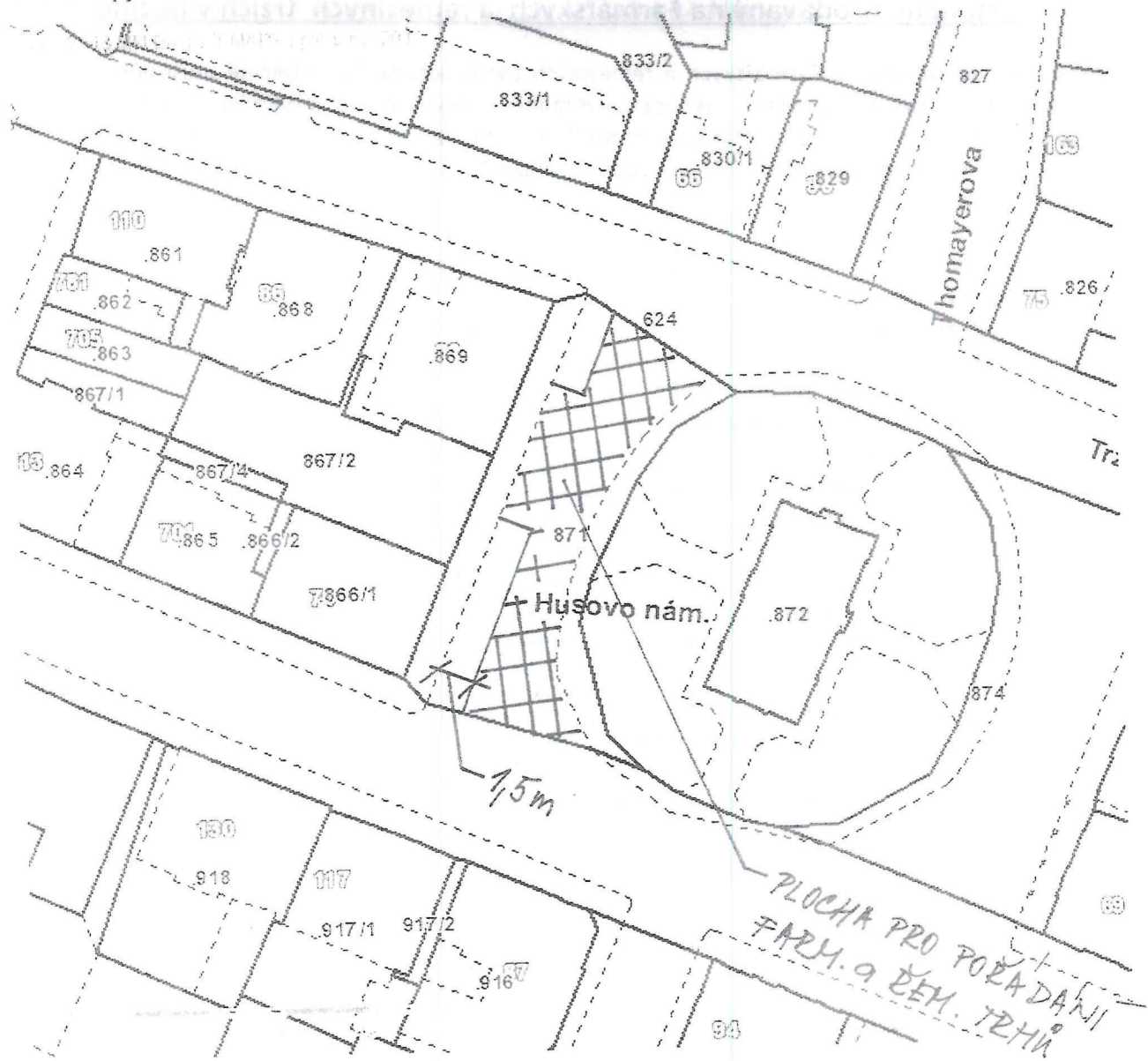


Pořadatel:



Příloha č. 1 ke smlouvě o pořádání Farmářských a řemeslných trhů.

■ Tisk Mapy



1:848

## Příloha č. 2 ke smlouvě o pořádání Farmářských a řemeslných trhů.

### Sortiment prodáváný na Farmářských a řemeslných trzích v Děčíně:

Sortiment prodáváný na Farmářských a řemeslných trzích pořádaných v Děčíně musí pocházet od prvovýrobců nebo být prodejci zakoupen výhradně u prvovýrobců s výjimkou ostatního zboží sestávajícího se např. z módních bytových doplňků, kuchyňských potřeb apod., které však smí na Farmářských a řemeslných trzích být zastoupeno pouze 10%. Zboží může být co do druhu měněno dle ročního období a počasí.

#### Sortiment farmářský:

- masné výrobky
- sýrové výrobky,
- mléčné výrobky,
- ovoce a zelenina,
- kosmetické a přírodní produkty,
- ovocné a zeleninové konzervanty ,
- slané a sladké pekárenské výroby,
- med a medové výrobky,
- koření,
- těstovinové, bramborové a kukuřičné výrobky,
- káva od českých výrobců,
- květiny, sazenice, bylinky, sadba, stromky a keře.

#### Sortiment řemeslný:

- ruční pletené, tkané a šité zboží,
- šperky a módní doplňky ruční výroby,
- dřevěné a proutěné zboží ruční výroby,
- keramika a sochařské drobné ručně vyráběné zboží,
- řemeslné drátované výrobky,
- tkané zboží ruční řemeslné výroby.

#### Sortiment ostatní:

- módní bytové doplňky,
- drobné potřeby do kuchyně.

#### Občerstvení:

- bramboráky, langoše apod.

Dále ukázky řemesel a kreativní dílny.

## STATUTÁRNÍ MĚSTO DĚČÍN

### Nařízení města č. 8/2009

### TRŽNÍ ŘÁD

---

Rada města Děčín se na svém zasedání dne 25. srpna 2009 usnesením č. RM 09 17 32 01 usnesla vydat podle § 18 zákona č. 455/1991 Sb., o živnostenském podnikání (živnostenský zákon), ve znění pozdějších předpisů, a v souladu s ustanovením § 11 odst. 1 a § 102 odst. 2 písm. d) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů, toto nařízení:

#### Článek 1 Úvodní ustanovení

- 1) Účelem tohoto nařízení města (dále jen „nařízení“) je stanovit podmínky, za kterých lze uskutečňovat prodej zboží a poskytovat služby na území města Děčína, mimo provozovnu k tomuto účelu určenou kolaudačním souhlasem podle zvláštního předpisu<sup>1)</sup> v tržnicích, na tržištích a tržních místech. Tento způsob prodeje a poskytování služeb musí být v souladu zejména s ustanoveními zákona č. 40/1964 Sb., občanský zákoník ve znění pozdějších předpisů o kupní smlouvě dle § 588 a násl., a zákonem č. 634/1992 Sb., o ochraně spotřebitele, ve znění pozdějších předpisů.
- 2) Tržnice a tržiště jsou zřizovány pro celoroční prodej zboží a poskytování služeb. K rozšiřování nabízených služeb a prodeje zboží se za obdobných podmínek zřizují tržní místa. Prodej zboží a poskytování služeb na území města Děčína, mimo provozovnu k tomuto účelu určenou kolaudačním souhlasem podle zvláštního právního předpisu<sup>1)</sup>, se povoluje pouze na místech vymezených v článku 2 tohoto nařízení.

#### Článek 2 Místa pro prodej a poskytování služeb

- 1) Místa pro prodej zboží a poskytování služeb jsou tržnice, tržiště, tržní místa a dále předsumuta prodejní místa, restaurační předzahrádky, místa pro příležitostný prodej a příležitostný trh.
- 2) V příloze tohoto nařízení jsou vymezena tržiště a tržní místa, na kterých je povolen prodej zboží a poskytování služeb.
- 3) Na jiných pozemcích na území města Děčína přímo neurčených v příloze tohoto nařízení, jak na pozemcích ve vlastnictví města, tak i na ostatních pozemcích ve vlastnictví fyzické nebo právnické osoby, nelze prodej zboží a poskytování služeb provozovat.

<sup>1)</sup> Zákon č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu (stavební zákon), ve znění pozdějších předpisů, Vyhláška Ministerstva pro místní rozvoj č. 137/1998 Sb., o obecných technických požadavcích na výstavbu, ve znění pozdějších předpisů

### Článek 3 Základní pojmy pro účely tohoto nařízení

#### 1) Tržnice

Je vymezený uzavíratelný prostor mající charakter stavby podle zvláštního právního předpisu<sup>1)</sup>, zkolaudovaný pro účely prodeje zboží nebo poskytování služeb podnikatelskými subjekty nebo fyzickými osobami. Tento prostor je veřejně přístupný pouze v provozní době.

#### 2) Tržiště

Je ohraničené veřejně přístupné prostranství dočasně nebo i trvale určené k prodeji zboží nebo poskytování služeb podnikatelskými subjekty nebo fyzickými osobami na vymezených místech každý den nebo v pevně stanovené opakující se dny.

#### 3) Příležitostný trh

Je soubor prodejních míst určených k příležitostnému soustředěnému prodeji zboží nebo poskytování služeb více prodejci najednou v předem stanovených dnech.

#### 4) Tržní místo

Je jednotlivé konkrétní prodejní místo určené k prodeji zboží nebo poskytování služeb na veřejném prostranství.

#### 5) Prodejní stánek

Je prostor vymezený stabilní konstrukcí popř. plochou pultu, stolu či obdobného zařízení, v němž dochází k prodeji zboží a poskytování služeb.

#### 6) Prodejní místo

Je plocha přidělená pro jeden prodejní stánek, včetně prostorů nutných k obsluze prodejního stánku a jeho skladovacích prostorů.

#### 7) Předsunuté prodejní místo

Je vymezené místo, na kterém se uskutečňuje prodej zboží nebo se poskytují služby na prodejních stáncích, pultech a jiných obdobných prodejních zařízeních ve stejném sortimentu jako v provozovně určené k tomuto účelu kolaudačním souhlasem podle zvláštního právního předpisu<sup>1)</sup>, se kterou předsunuté prodejní místo funkčně souvisí. Předsunuté prodejní místo je zřízováno v těsné blízkosti přímo před vlastní provozovnou a musí mít stejného provozovatele.

#### 8) Restaurační předzahrádka

Je vymezené místo, na kterém se uskutečňuje prodej zboží a poskytování služeb v rámci „hostinské činnosti“<sup>2)</sup>, které je k výkonu této činnosti vybaveno a funkčně souvisí s provozovnou, určenou k tomuto účelu kolaudačním souhlasem podle zvláštního právního předpisu<sup>1)</sup>. Restaurační předzahrádka musí mít stejného provozovatele jako uvedená provozovna.

#### 9) Příležitostný prodej

Je časově omezený prodej zboží či poskytování služeb, a to zejména:

- při pořádání zvláštních akcí (reklamní, prezentační akce apod. fyzických, popř. právnických osob)
- prodej sezónních výrobků (vánoční stromky, ryby, velikonoční výrobky apod.).

#### 10) Prodejce je

- a) fyzická nebo právnická osoba s příslušným oprávněním k podnikání<sup>3)</sup>,
- b) fyzická osoba podnikající podle zvláštních právních předpisů, která se prokáže platným oprávněním<sup>3)</sup>.

<sup>1)</sup> Zákon č. 455/1991 Sb., o živnostenském podnikání (živnostenský zákon), ve znění pozdějších předpisů

<sup>2)</sup> Zákon č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů.

Zákon č. 252/1997 Sb., o zemědělství, ve znění pozdějších předpisů.

Zákon č. 634/1992 Sb., o ochraně spotřebitele, ve znění pozdějších předpisů.

- c) fyzická osoba, která prodává spotřebiteli rostlinné a živočišné výrobky z vlastní drobné pěstitelské nebo chovatelské činnosti anebo lesní plodiny<sup>3)</sup>.

#### 11) Provozovatel

Je fyzická osoba oprávněná k podnikání nebo právnická osoba, která zajišťuje provoz tržnice, tržště nebo příležitostného trhu a za tento provoz odpovídá.

### Článek 4

#### Stanovení vybavenosti tržnice, tržště, příležitostného trhu a tržního místa

- 1) Tržnice musí být vybavena v souladu s příslušnými právními předpisy<sup>1)</sup>.
- 2) Tržště a příležitostný trh musí být na vhodném, trvale viditelném místě označeny jménem, příjmením a identifikačním číslem provozovatele, dobou prodeje zboží a poskytování služeb: v případě ustanoveného správce musí být dále uvedeno jméno a příjmení správce a vyvěšen tržní a provozní řád s plánkem.
- 3) Tržní místa musí být na vhodném, trvale viditelném místě označena jménem, příjmením a identifikačním číslem provozovatele.
- 4) Tržště, příležitostný trh a tržní místa musí být umístěny na zpevněném povrchu, osvětleny a vybaveny tak, aby byl zajištěn jejich řádný a nerušený provoz. Mezi prodejními zařízeními musí být vytvořen prostor pro pohyb zákazníků a zásobování, zajištěna požární ochrana v souladu se zvláštním předpisem<sup>4)</sup>.
- 5) Tržnice, tržště, příležitostný trh a tržní místa musí být dle charakteru prodáváného zboží nebo poskytované služby dále vybaveny takto:
  - a) u potravin zařízeními požadovanými zvláštními právními předpisy<sup>5)</sup>,
  - b) u ovoce, zeleniny a dalšího zboží musí být zajištěna vhodná prodejní zařízení, popř. na ně navazující podložky tak, aby toto zboží nebylo uloženo přímo na zemi<sup>5)</sup>.

### Článek 5

#### Doba prodeje a poskytování služeb

- 1) Tržnice a tržště mohou být provozovány celoročně. Doba prodeje zboží a poskytování služeb na tržnicích a tržštích je stanovena v maximálním časovém rozpětí od 06:00 hodin do 18:00 hodin.
- 2) Restaurační předzahrádky lze provozovat celoročně. Doba prodeje zboží a poskytování služeb je v maximálním časovém rozpětí od 08:00 hodin do 22:00 hodin.
- 3) Předsunutá prodejní místa jsou provozována maximálně v rozsahu prodejní doby provozovny, jejíž jsou součástí.
- 4) Tržní místa lze provozovat celoročně a provozní doba je stejná jako u tržnice a tržště.
- 5) Do doby dle odstavce 1 a 2 se započítává i doba nezbytná pro přípravu a ukončení prodeje zboží nebo poskytované služby včetně úklidu.

<sup>1)</sup> Zákon č. 133/1985 Sb., o požární ochraně, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>2)</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 852/2004 Sb., o hygieně potravin.

Vyhláška Ministerstva zdravotnictví č. 137/2004 Sb., o hygienických požadavcích na stravovací služby a o zásadách osobní a provozní hygieny při činnostech epidemiologicky závažných, ve znění pozdějších předpisů.

## Článek 6

### Pravidla pro udržování čistoty a bezpečnosti na tržnici, tržišti, příležitostném trhu a tržním místě včetně míst, na kterých je provozován příležitostný prodej

Při prodeji zboží a poskytování služeb na tržnici, tržišti, příležitostném trhu a tržním místě včetně míst, na kterých je provozován příležitostný prodej, jsou všechny zúčastněné osoby (provozovatelé, prodejci a poskytovatelé služeb) povinny

- a) dodržovat zásady osobní hygieny a udržovat pracovní oděv a pracovní pomůcky v čistotě,
- b) zabezpečovat řádný úklid, odstraňovat závady ve schůdnosti přilehlých ploch, udržovat čistotu stánků, prodejních míst i míst pro nakládku a vykládku zboží a skladových prostor,
- c) průběžně odstraňovat odpad včetně obalů ze zboží na určené místo a po ukončení prodeje zboží nebo poskytování služeb, zanechat prodejní místo čistě uklizené,
- d) prodej organizovat tak, aby se jednotlivé druhy zboží nevhodně navzájem neovlivňovaly a byly chráněny před přímými slunečními paprsky a jinými nepříznivými vlivy (prach, vlhko, kouř apod.),
- e) při prodeji ryb na tržišti, příležitostném trhu a tržním místě zabezpečit na svoje náklady úklid prodejního místa, odpad vzniklý při prodeji ryb je zakázáno odkládat do veřejných sběrných nádob,
- f) k prodeji a nabídce zboží používat prodejní zařízení zhotovená ze zdravotně nezávadného a dobře čistitelného materiálu,
- g) ovoce, zeleninu, brambory a lesní plody dovézt před nabízením k prodeji již očištěné a zbavené zavadlých částí,
- h) k prodeji a nabídce zboží a poskytování služeb užívat jen místa k tomu určená, neumísťovat tam nic, co by znemožnilo nebo ztěžovalo průchod zákazníků,
- i) silničními motorovými vozidly parkovat pouze v prostoru určeném v souladu s místní úpravou silničního provozu,
- j) prodej zboží a poskytování služeb uskutečňovat ve stáncích, pultech a jiných obdobných prodejních zařízeních tak, aby nedocházelo k přímému prodeji zboží a poskytování služeb ze země, zavazadel, karosérií aut, přívěsných vozíků, závěsných pultů, krabic a jiných obalů, různých nádob a podobných zařízení,
- k) likvidovat vedlejší živočišné produkty, které nejsou určeny k lidské spotřebě v souladu se zvláštním právním předpisem<sup>6)</sup>.

## Článek 7

### Pravidla pro provozovatele tržnice, tržiště, příležitostného trhu a tržního místa

- i) Provozovatel tržnice, tržiště a příležitostného trhu je povinen
  - a) umístit tento tržní řád, provozní řád a plánec na vhodném, trvale viditelném místě,
  - b) dohlížet na to, aby prodejci a poskytovatelé služeb dodržovali ustanovení článku 5, 6, 7 a 8 tohoto tržního řádu,
  - c) určit prodejcům a poskytovatelům služeb konkrétní místa a vést o přidělení evidenci,
  - d) zajistit provádění pravidelného úklidu prodejních zařízení a k nim přilehlých prostorů,
  - e) určit prostor pro odkládání odpadů, zajistit dostatečný počet sběrných nádob a v plném rozsahu plnit povinnosti původce odpadu dle zvláštního právního předpisu<sup>7)</sup>,
  - f) vyčlenit, dle místních možností, prostor pro skladování zboží v průběhu prodeje a po skončení prodeje,
  - g) časově vymezit možnost vjezdu silničními motorovými vozidly do prostoru tržiště a míst vymezených k příležitostným trhům,
  - h) zajistit pro prodejce a poskytovatele služeb, dle charakteru a sortimentu prodeje a poskytovaných služeb, možnost použití hygienického zařízení (např. WC, tekoucí pitná voda k umytí rukou), v rozsahu stanoveném zvláštním právním předpisem<sup>5)</sup>,

<sup>6)</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1774/2002 o hygienických pravidlech pro vedlejší produkty živočišného původu, které nejsou určeny pro lidskou spotřebu

<sup>7)</sup> Zákon č. 185/2001 Sb., o odpadech a o změně některých dalších zákonů, ve znění pozdějších předpisů,

- i) vyžadovat od osob, prodávající spotřebitelům houby, písemné osvědčení krajské hygienické stanice o vykonání zkoušky před zkušební komisí k oprávnění sběru a prodeji hub<sup>8)</sup>,
  - j) vyžadovat k prodeji potravin živočišného původu doklad o schválení a registraci pro tuto činnost podle zvláštního právního předpisu<sup>9)</sup>.
- 2) **Provozovatel tržního místa** je povinen dodržovat ustanovení odstavce 1 písm. b), d), e), f), h), i) a j) tohoto článku.
  - 3) **Provozovatel** může k zajištění provozu tržnice nebo příležitostného trhu určit fyzickou osobu – správce.

## **Článek 8** **Zakázané druhy prodeje zboží**

Na tržnicích, tržištích, tržních místech a příležitostném trhu je zakázáno prodávat

- a) lihoviny a tabákové výrobky<sup>10), 11) a 12)</sup>,
- b) pyrotechnické výrobky, zbraně a střelivo,
- c) potravinářské výrobky, které nesplňují podmínky prodeje dle zvláštního právního předpisu<sup>11)</sup>,
- d) živá zvířata s výjimkou ryb.

## **Článek 9** **Kontrolní činnost**

- 1) Kontrolu nad dodržováním tohoto nařízení provádí Magistrát města Děčín prostřednictvím pověřených zaměstnanců a městské policie.
- 2) Odstavcem 1 není dotčeno provádění kontroly na místech prodeje zboží a poskytování služeb orgány dohledu podle zvláštních právních předpisů<sup>2), 9) a 13)</sup> včetně práva ukládání sankcí za porušení platných právních předpisů.

## **Článek 10** **Sankce**

Porušení tohoto nařízení lze postihnout jako přestupek, nejde-li o jiný správní delikt postižitelný podle zvláštních právních předpisů nebo o trestný čin<sup>14)</sup>.

<sup>8)</sup> Vyhláška Ministerstva zdravotnictví č. 475/2002 Sb., kterou se stanoví rozsah znalostí pro získání osvědčení prokazujícího znalost hub, způsob zkoušek, jakož i náležitosti žádosti a osvědčení (vyhláška o zkoušce znalostí hub).

<sup>9)</sup> Zákon č. 166/1999 Sb., o veterinární péči a o změně některých souvisejících zákonů (veterinární zákon), ve znění pozdějších předpisů,

<sup>10)</sup> Zákon č. 379/2005 Sb., o opatřeních k ochraně před škodami působenými tabákovými výrobky, alkoholem a jinými návykovými látkami a o změně souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>11)</sup> Zákon č. 110/197 Sb., o potravinách a tabákových výrobcích a o změně a doplnění některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>12)</sup> Zákon č. 353/2003 Sb., o spotřebních daních, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>13)</sup> Zákon č. 64/1986 Sb., o České obchodní inspekci, ve znění pozdějších předpisů.

Zákon č. 146/2002 Sb., o Státní zemědělské a potravinářské inspekci a o změně některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů.


<sup>14)</sup> Zákon č. 200/1990 Sb., o přestupcích, ve znění pozdějších předpisů.


## Článek 11 Společná a závěrečná ustanovení

- 1) Na místech pro prodej zboží a poskytování služeb jsou všichni prodejci a poskytovatelé služeb povinni se řídit platnými právními předpisy včetně předpisů vydaných statutárním městem Děčín.
- 2) Za užívání prodejních míst je prodejce a poskytovatel služeb povinen zaplatit místní poplatek za užívání veřejného prostranství ve výši stanovené obecně závaznou vyhláškou města<sup>15)</sup>.
- 3) Prodejce se na vyžádání provozovatele, popř. kontrolního orgánu, musí prokázat nabývacími doklady na prodávané zboží a dokladem o oprávněnosti užívání veřejného prostranství.
- 4) Prodejci a poskytovatelé služeb musí dodržovat rozmezí vymezeného prodejního místa.
- 5) Nabídka zboží, popř. druh poskytované služby u příležitostného trhu nebo příležitostného prodeje, musí být specifikována zvláštním ujednáním s věcně příslušným orgánem města tak, aby nedocházelo k porušování tohoto nařízení.
- 6) Na základě žádosti pořadatele může Rada města Děčín udělit výjimku z tohoto nařízení pro příležitostný prodej při slavnostních příležitostech, sportovních podnicích nebo při jiných podobných akcích.
- 7) Zrušuje se Nařízení města č. 10/2004 TRŽNÍ ŘÁD, vydané Radou města Děčín usnesením č. 04 24 17 01 dne 16. listopadu 2004 a Nařízením města č. 4/2008, kterým se mění Nařízení města Děčín č. 10/2004 TRŽNÍ ŘÁD vydané Radou města Děčín usnesením č. RM 08 24 50 01 dne 25. listopadu 2008.

## Článek 12 Účinnost

Toto nařízení nabývá účinnosti 1. září 2009.

  
Ing. Vladislav Raška  
primátor statutárního města

  
Mgr. Miroslav Samler  
1. náměstek primátora

Potvrzení o době vyvěšení na úřední desce:

Vyvěšeno na úřední desku dne: 11-09-2009

Sejmuto z úřední desky dne: 17-09-2009

<sup>15)</sup> Obecně závazná vyhláška měst Děčín č. 4/2007 o místních poplatcích za užívání veřejného prostranství.

# STATUTÁRNÍ MĚSTO DĚČÍN

## Nařízení statutárního města Děčín č. 6/2010,

### kterým se mění nařízení statutárního města Děčín č. 8/2009 – TRŽNÍ ŘÁD, ve znění nařízení statutárního města Děčín č. 2/2010 a nařízení č. 4/2010

Rada města Děčín se na svém zasedání dne 07.09.2010 usnesením č. RM 10 15 32 01 usnesla vydat podle § 18 zákona č. 455/1991 Sb., o živnostenském podnikání (živnostenský zákon), ve znění pozdějších předpisů, a v souladu s ustanovením § 11 a § 102 odst. 2 písm. d) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů, toto nařízení:

#### Článek 1

Nařízení statutárního města Děčín č. 8/2009 – TRŽNÍ ŘÁD, ve znění nařízení statutárního města Děčín č. 2/2010 a nařízení č. 4/2010 se mění takto:

Příloha k nařízení statutárního města Děčín č. 8/2009 – TRŽNÍ ŘÁD zní:

„Příloha k nařízení statutárního města Děčín č. 8/2009 – TRŽNÍ ŘÁD

**Seznam tržišť a tržních míst, na kterých je povolen prodej zboží a poskytování služeb**

	Místo	Výměra	Doba provozu
Tržiště	část p.p.č. 867/2 v k. ú. Podmokly (Husovo nám., Děčín IV)	cca 450 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 403/4 v k. ú. Podmokly (Předmostí - u kruhového objezdu, Děčín IV)	3 000 m <sup>2</sup>	celoročně
Tržní místo	část p.p.č. 871 v k.ú. Podmokly (Husovo nám., Děčín IV)	cca 500 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 874 v k.ú. Podmokly (Husovo nám., Děčín IV)	12 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 964/2 v k. ú. Podmokly, (u obchodního domu KORAL, Děčín IV)	500 m <sup>2</sup>	celoročně

12-04-2013

část p.p.č. 3466/1 v k. ú. Podmokly (ul. Železnická, Děčín VI)	25 m <sup>2</sup>	celoročně
část p.p.č. 490 v k.ú. Prostřední Žleb (odpočívadlo cyklostezky)	15 m <sup>2</sup>	celoročně
část p.p.č. 761/138 v k. ú. Bynov, (u obchodního domu DUKLA, Děčín IX)	60 m <sup>2</sup>	celoročně
část p.p.č. 2866/4 v k. ú. Děčín (Masarykovo nám., Děčín I)	cca 500 m <sup>2</sup>	celoročně
část p.p.č. 2470/1 v k. ú. Děčín, (Parkoviště u obchodního domu Kaufland, Děčín I)	10 m <sup>2</sup>	celoročně
část p.p.č. 276/48 v k. ú. Březiny u Děčína (ul. Kosmonautů, Děčín XXVII)	20 m <sup>2</sup>	celoročně
část p.p.č. 877/44 v k. ú. Boletice nad Labem (ul. Přímá, Děčín XXXII)	20 m <sup>2</sup>	celoročně**

## Článek 2

Toto nařízení nabývá účinnosti z důvodu naléhavého obecného zájmu dnem jeho vyhlášení.

Ing. Vladislav Raška  
primátor statutárního města

Mgr. Miroslav Samler  
1. náměstek primátora

Potvrzení o době vyvěšení na úřední desce:

Vyvěšena na úřední desku dne: - 9 -09- 2010

Sejmuto z úřední desky dne: 27 -09- 2010

## Gregorová Pavla

---

**Od:** [REDACTED]  
**Odesláno:** pátek 24. června 2022 9:51  
**Komu:** posta@mmdecin.cz  
**Předmět:** Žádost o informace dle zákona č. 106/1999 Sb. - žádost o informace týkající se smlouvy na organizaci trhů  
**Podepsáno:** [REDACTED]

Vážení,  
tímto žádám o poslání smluvních dokumentů uzavřených s [REDACTED] ve věci organizování trhů v Děčíně.

Informace potřebuji k činnosti vyplývající z funkce zastupitele. Žádám, aby mi odpověď byla doručena v elektronické podobě, a to ve lhůtě stanovené zákonem č. 106/1999 Sb.

Děkuji.

S pozdravem

[REDACTED]

Tato zpráva je digitálně podepsaná.